



**COMUNE DI SALORNO
SULLA STRADA DEL VINO**
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**GEMEINDE SALURN
AN DER WEINSTRASSE**
Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

Seduta del - Sitzung vom

ore - Uhr

23.09.2026

08:00

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella sala riunione della Giunta comunale, i componenti di questa Giunta comunale con possibilità di partecipazione in videoconferenza (ai sensi dell'art.18 comma 10 dello Statuto comunale e della delibera di Giunta n.73/2023)

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im Versammlungsraum des Gemeindeausschusses, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses mit der Möglichkeit der Teilnahme in Videokonferenz (im Sinne von Art.18 Abs.10 der Gemeindegatzung und des Ausschussbeschlusses Nr.73/2023) einberufen.

Sono presenti:

Anwesend sind:

	A.E. A.G	A.U. A.I.	nimmt mittels Fernzugang teil / prende parte in modalità remota
Lazzeri Roland			
Miozzo Luca			
Endrizzi Samantha			
Morandini Luca			
Nardin Christopher			

Segretario: il Segretario generale, Sig.

Schriftführer: der Gemeindesekretär, Herr

Campo Mirko

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti il signor

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Lazzeri Roland

nella sua qualità di Sindaco
assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister
den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

OGGETTO

GEGENSTAND

Signora Eleonora Todeschi - Assunzione come assistente amministrativa a tempo indeterminato - profilo professionale 43 - tempo pieno - VI. qualifica funzionale

Frau Eleonora Todeschi - Aufnahme als Verwaltungassistentin - Berufsbild Nr. 43 - Vollzeit - VI. Funktionsebene mit unbefristetem Vertrag

In ossequio all'art.64 del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018 n.2, lascia l'aula il Sindaco Roland Lazzeri.

COMUNE DI SALORNO S.S.D.V.

OGGETTO:

Signora Eleonora Todeschi - Assunzione come assistente amministrativa a tempo indeterminato – profilo professionale 43 – tempo pieno - VI. qualifica funzionale

LA GIUNTA COMUNALE

Il Vicesindaco Luca Miozzo relaziona:

Visto il bando di concorso per la copertura di un posto a tempo indeterminato di assistente amministrativo (profilo professionale 43) - VI. qualifica funzionale – gruppo linguistico tedesco – tempo pieno;

Vista la delibera di Giunta n. 130 del 03.06.2026 con la quale sono stati approvati i verbali delle operazioni della commissione esaminatrice dd. 21.05.2026 e del 26.05.2026 e la relativa graduatoria;

Dato atto che dalla delibera citata risulta idonea alla copertura del posto vacante in Segreteria la seconda classificata Sig.ra Eleonora Todeschi con 68,40 punti complessivi e che tale graduatoria ha la validità per tre anni a decorrere dalla sua esecutività e cioè dal 03.06.2026;

Accertato che Todeschi Eleonora con lettera prot.n. 14977 dd. 06.08.2026 ha accettato il posto, dichiarando di potere iniziare il servizio il giorno 01.11.2026 come proposto dall'Amministrazione comunale;

Visto l'articolo 18 dell'ordinamento del Personale del Comune di Salorno;

Accertato che il contratto individuale verrà sottoscritto al più tardi in occasione dell'assunzione in servizio in base all'articolo 22 comma 3 del regolamento organico del personale comunale, approvato con delibera consiliare n.35/2021;

Accertato che la visita, ai sensi del D.lgs. n. 81/2008, verrà disposta appena possibile;

Accertato che il periodo di prova, ai sensi dell'articolo 14 del contratto collettivo del 12.02.2008 avrà durata di sei mesi dalla data di assunzione in servizio;

Visti i contratti collettivi intercompartimentali e i contratti di comparto in vigore;

Visto l'ordinamento organico del personale, approvato con delibera di Consiglio n. 35 dd. 09.09.2021, ed in particolare gli articoli che regolano le procedure di assunzione;

Vista la L.P. n. 25 del 12.12.2016 che regola il nuovo ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali e constatato, che il Consiglio comunale di Salorno con delibera consiliare n. 62/2025 ha approvato il bilancio di previsione per il periodo 2026-2027-2028 e che con delibera consiliare n.61/2025 è stato approvato il documento unico di programmazione del Comune di Salorno per il periodo 2026-2027-2028;

Visto il Piano di gestione nella versione in vigore;

In Beachtung des Art.64 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr.2 verlässt Bürgermeister Roland Lazzeri den Sitzungssaal.

GEMEINDE SALURN A.D.W.

GEGENSTAND:

Frau Eleonora Todeschi - Aufnahme als Verwaltungsassistentin - Berufsbild Nr. 43 – Vollzeit - VI. Funktionsebene mit unbefristetem Vertrag

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Der Bürgermeister-Stellvertreter Luca Miozzo erstattet folgenden Bericht:

Einsicht genommen in die Ausschreibung für die Besetzung der unbefristeten Stelle eines Verwaltungsassistenten (Berufsbild 43) - VI. FE (deutsche Sprachgruppe) – Vollzeit;

Einsicht genommen in den Ausschussbeschluss Nr. 130 vom 03.06.2026, mit welchem die Protokolle der Arbeiten der Prüfungskommission vom 21.05.2026 und 26.05.2026 und die diesbezügliche Rangordnung genehmigt worden sind;

Festgehalten, daß mit genanntem Beschluß auch dem Rangzweiten, Frau Eleonora Todeschi mit 68,40 Punkten die Eignung zur Besetzung der genannten Stelle zugesprochen wurde, und daß die Rangordnung des genannten Wettbewerbes für 3 Jahre ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses, also ab 03.06.2026,gültig ist;

Nach Einsicht in das Schreiben, Prot. Nr. 14977 vom 06.08.2026, mit welchem Frau Eleonora Todeschi die Stelle annimmt und erklärt, den Dienst am 01.11.2026, wie von der Gemeindeverwaltung vorgeschlagen, antreten zu können;

Nach Einsichtnahme in den Artikel 18 der Personaldienstordnung der Gemeinde Salurn;

Festgehalten, dass der Arbeitsvertrag gemäß Artikel 22, Absatz 3 der Personaldienstordnung, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35/2021, spätestens bei Dienstantritt unterzeichnet wird;

festgestellt, dass die Untersuchung gemäß D.lgs. Nr. 81/2008 sobald als möglich durchgeführt wird;

Festgestellt, dass die Probezeit gemäß Artikel 14 des Kollektivvertrages vom 12.02.2008 sechs Monate nach Aufnahme in den Dienst dauern wird;

Auf die zur Zeit geltenden bereichsübergreifenden Kollektivverträge und Bereichsabkommen verwiesen;

Nach Einsichtnahme in die Dienstordnung des Gemeindepersonals, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 09.09.2021, und insbesondere in die Artikel, welche die Aufnahme regeln;

Einsicht genommen in das L.G. Nr. 25 vom 12.12.2016, welches die neue Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften regelt und in Anbetracht der Tatsache, dass der Gemeinderat mit Ratsbeschluss Nr.62/2025 den Haushaltsvoranschlag für den Zeitraum 2026-2027-2028 genehmigt hat und dass mit Ratsbeschluss Nr. 61/2025 das einheitliche Strategiedokument der Gemeinde Salurn a.d.W. für den Zeitraum 2026-2027-2028 genehmigt worden ist;

Einsicht genommen in die bestehende Fassung des

Rilevato che la spesa derivante trova imputazione ai relativi centri di costo della segreteria generale, dove figura una sufficiente disponibilità;

Viste anche le ulteriori disposizioni del codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige approvato con L.R. n. 2 del 03.05.2018, nonché il vigente statuto di questo Comune;

Visto il parere tecnico espresso sulla presente proposta di delibera in conformità agli artt.185 e 187 del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige, approvato con Legge regionale del 03.05.2018 n.2, be_F89FYj8FWB+KWTanqDiRqIRnX0LLuJEkeoJT+KIfk8o=;

Visto il parere contabile espresso sulla presente proposta di delibera in conformità agli artt.185 e 187 del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige, approvato con Legge regionale del 03.05.2018 n.2, f3RmdlFmsbj2NzVexhZgkhfBWYfItsAecUJp6fIEcz8=;

Ad unanimità di voti legalmente espressi;

DELIBERA
per i motivi espressi in premessa:

1. di assumere, in base alla deliberazione di Giunta n. 130 del 03.06.2026, la signora Todeschi Eleonora a tempo indeterminato come assistente amministrativo (profilo professionale 43) - VI. qualifica funzionale (gruppo linguistico tedesco) – tempo pieno a partire dal 01.11.2026;

2. di dare atto che la stessa è in possesso di tutti i requisiti di legge, come risulta dai documenti agli atti, che appartiene al gruppo linguistico tedesco e nulla osta all'assunzione, fatto salvo quanto previsto al successivo comma 6;

3. si approva l'inquadramento della sig.ra Eleonora Todeschi nella sesta qualifica funzionale – livello inferiore e si decide che, in base ad una richiesta della dipendente, verranno riconosciuti i servizi in base all'articolo 78 del contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008 con atto separato;

4. di dare atto il periodo di prova avrà durata di sei mesi dalla data di effettiva assunzione in servizio e terminerà quindi il 30.04.2027 in base all'articolo 14 del testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle APSP del 02.07.2015;

5. la spesa in oggetto verrà imputata ai relativi centri di costo previsto per l'unità organizzativa Segreteria;

6. di dare atto che il contratto individuale verrà sottoscritto al più tardi in occasione dell'assunzione in servizio in base all'articolo 22 comma 3 del regolamento organico del personale comunale, approvato con delibera consiliare n.35/2021 e, in ogni caso, in base all'esito positivo della visita del Medico del lavoro;

7. di stabilire che il presente atto venga pubblicato all'albo pretorio, nonché nell'apposita sezione dell'amministrazione trasparente.

Haushaltsplanes;

Festgehalten, dass die erwachsende Ausgabe auf den Kostenstellen für die Dienstseinheit Generalsekretariat verbucht wird, welche mit genügend Verfügbarkeit ausgestattet sind;

Ebenfalls Einsicht genommen in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, sowie in die geltende Satzung dieser Gemeinde;

Einsicht genommen in das fachliche Gutachten, im Sinne der Art.185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr.2, be_F89FYj8FWB+KWTanqDiRqIRnX0LLuJEkeoJT+KIfk8o=;

Einsicht genommen in das buchhalterische Gutachten, im Sinne der Art.185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr.2, f3RmdlFmsbj2NzVexhZgkhfBWYfItsAecUJp6fIEcz8=;

Mit Stimmeneinhelligkeit in gesetzlicher Form ausgedrückt;

BESCHLIESST
aus den eingangs erwähnten Gründen:

1. auf der Grundlage des Gemeindeausschussbeschlusses Nr. 130 vom 03.06.2026 Frau Eleonora Todeschi unbefristet als Verwaltungsassistentin (Berufsbild 43) – VI. FE (deutsche Sprachgruppe) - Vollzeit ab 01.11.2026 anzustellen;

2. zu beurkunden, dass Genannter alle vom Gesetz vorgeschriebenen Voraussetzungen besitzt, wie dies auch aus den vorgelegten Unterlagen hervorgeht, die hieramts aufliegen und dass er der deutschen Sprachgruppe angehört und daher der unbefristeten Einstellung nichts entgegensteht, unbeschadet der Bestimmungen des nachstehenden Absatzes 6;

3. die Einstufung von Frau Eleonora Todeschi in die sechste Funktionsebene – unterer Besoldungsstufe zu genehmigen und es wird festzulegen, dass auf Antrag der Bediensteten die Dienstzeiten gemäß Artikel 78 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrags vom 12.02.2008 mit getrenntem Beschluss anerkannt werden;

4. festzuhalten, dass die Probezeit sechs Monate ab tatsächlicher Aufnahme dauern wird und am 30.04.2027 aufgrund des Artikels 14 des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und der ÖBPB vom 02.07.2015 beenden wird;

5. die gegenständliche Ausgabe auf den entsprechenden Kostenstellen für die Dienstseinheiten Sekretariat zu verpflichten;

6. festzuhalten, dass der Arbeitsvertrag gemäß Artikel 22, Absatz 3 der Personaldienstordnung, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35/2021, spätestens bei Dienstantritt unterzeichnet wird und auf jeden Fall nur nach Grundlage des positiven Ergebnisses der Untersuchung durch den Arbeitsmediziner;

7. festzulegen, dass vorliegende Maßnahme an der Amtstafel der Gemeinde sowie unter der entsprechenden Menüleiste der Transparenten Verwaltung veröffentlicht wird.

Ogni cittadino, ai sensi dell'art.183 comma 5 del Testo Unico delle Leggi Regionali sull'ordinamento dei Comuni, approvato con L.R.03.05.2018 n.2, entro il periodo di pubblicazione, può presentare opposizione a tutte le deliberazioni alla giunta comunale che ne verrà informata nella prima seduta successiva. Il segretario comunale, ne accusa ricevuta.

Ogni cittadino che possa dimostrare la lesione di un interesse legittimo, può presentare ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale, entro sessanta giorni dopo la pubblicazione, ai sensi della Legge 6.12.1971 no. 1034.

Letto, firmato e sottoscritto

Il Presidente
Der Vorsitzende
Miozzo Luca

Jeder Bürger kann, im Sinne des Art.183, 5. Absatz des Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung, genehmigt mit R.G.vom 03.05.2018 Nr.2, im Zeitraum ihrer Veröffentlichung, gegen alle Beschlüsse Einspruch beim Gemeindevausschuss erheben; dieser wird davon in der ersten folgenden Sitzung unterrichtet. Der Gemeindesekretär bestätigt den Empfang.

Jeder Bürger, der ein geschütztes Interesse nachweisen kann, kann innerhalb von sechzig Tagen nach Veröffentlichung einen Rekurs an die Verwaltungsgerichtsbarkeit im Sinne des Gesetzes 6.12.1971 Nr. 1034 einbringen.

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Il Segretario comunale
Der Gemeindesekretär
Campo Mirko

DICHIARAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Si dichiara che la presente deliberazione resta pubblicata nelle forme di legge sul sito internet del Comune di Salorno (www.comune.salorno.bz.it) per la durata prevista dalla legge.

VERÖFFENTLICHUNGSERKLÄRUNG

Es wird bestätigt, dass gegenständlicher Beschluss in Übereinstimmung mit den Gesetznormen auf der Internetseite der Gemeinde Salurn (www.gemeinde.salurn.bz.it) für die gesetzlich vorgeschriebene Dauer veröffentlicht bleibt.

28.09.2026

Il Segretario comunale - Der Gemeindesekretär
Campo Mirko

Le firme, in formato digitale sono state apposte sull'originale del presente atto ai sensi dell'art.24 del D.Lgs.07.03.2005 n.82 e s.m.i. (CAD). La presente deliberazione è conservata in originale negli archivi informatici del Comune di Salorno, ai sensi dell'art.22 del D.Lgs.82/2005.

Die digitalen Unterschriften wurden im Sinne des Art.24 des GvD vom 07.03.2005 Nr.85 i.g.F. (CAD) auf dem Original des Aktes angebracht. Das Original dieses Beschlusses wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Salurn, im Sinne des Art.22 des GvD 82/2005 aufbewahrt.

Documento firmato tramite firma digitale / Digital signiertes Dokument